

Deutsch

Wir danken Ihnen für den Kauf dieses Pioneer-Produkts. Lesen Sie sich bitte diese Bedienungsanleitung durch. Dann wissen Sie, wie das Gerät richtig bedient werden kann. Sie sind an einem sicheren Netz zum Anschließen Ihres Geräts zu Hause.

Informationen für Anwender zur Sammlung und Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien

(Entwurf für Geräte)
Diese Symbole auf dem Produkt, der Verpackung und/oder des Produkts selbst, weisen Sie auf die richtige Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien hin. Diese Symbole sind in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung des Produkts zu finden.

(Entwurf für Batterien)
Diese Symbole auf dem Produkt, der Verpackung und/oder des Produkts selbst, weisen Sie auf die richtige Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien hin. Diese Symbole sind in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung des Produkts zu finden.

Die richtige Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien ist ein wichtiger Bestandteil der Umweltschutzmaßnahmen. Bitte beachten Sie, dass die Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien in der Natur und in der Umwelt zu erheblichen Schäden führen kann. Bitte beachten Sie, dass die Entsorgung von Altbatterien und gebrauchten Batterien in der Natur und in der Umwelt zu erheblichen Schäden führen kann.

Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts.

WARNUNG

Keine Quelle offener Flamme (z.B. eine brennende Kerze) auf dieses Gerät stellen.

Dieses Gerät ist für den Heimgebrauch vorgesehen. Falls bei Einsatz zu einem anderen Zweck (z.B. Langzeitbetrieb zu gewerblichen Zwecken) in einem feuchten oder feuchten Ort zu verwenden, und das Gerät darf weder direkt Sonnenstrahlung noch starken Funkstrahlung ausgesetzt werden.

Information für den Benutzer

Eine ohne die erforderliche Genehmigung vorgenommene Nachrüstung oder Modifikation dieses Geräts kann das Recht des Benutzers zum Betrieb des Geräts unter Kraft setzen.

ACHTUNG

Bei unrichtigem Austausch der Batterie besteht Explosionsgefahr! Diese Batterie ausschließlich gegen eine Batterie des gleichen Typs bzw. eine vom Hersteller empfohlene alternative Batterie austauschen.

Eine Warnung, dass Batterien (Waku oder eingetragene Batterien) keine übermäßigen Hitze von direkten Sonnenlicht, Feuer, etc. ausgesetzt werden dürfen.

Hinweis

Eingebaute wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie
Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts.

Italiano

Grazie per aver acquistato questo prodotto Pioneer. Leggere attentamente questo manuale di istruzioni per familiarizzare con l'uso di questo apparecchio. Conservare per il manuale per ogni eventuale riferimento.

Informazioni per gli utilizzatori finali sulla raccolta e lo smaltimento di vecchi dispositivi e batterie esauste

Questo simbolo sui prodotti, contenente due documenti Augusti, significa che questi prodotti devono essere raccolti e smaltiti separatamente. I documenti Augusti sono disponibili presso i punti di raccolta autorizzati. I documenti Augusti sono disponibili presso i punti di raccolta autorizzati.

Condizioni ambientali di funzionamento

Questo prodotto è progettato per funzionare in condizioni ambientali di temperatura e umidità. Non utilizzare il prodotto in condizioni ambientali che superino i limiti specificati nel manuale di istruzioni.

ATTENZIONE

Non toccare mai la batteria con le mani nude. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici.

Nota

Batteria a ricarica rapida
Questo prodotto è dotato di una batteria a ricarica rapida. La batteria a ricarica rapida può essere ricaricata più rapidamente rispetto alle batterie standard.

Avvertenze

Non lasciare mai la batteria a carica completa per periodi prolungati. Evitare di lasciare la batteria a carica completa per periodi prolungati.

Informazioni sulla licenza e i marchi di fabbrica

Questo prodotto è registrato presso il marchio Pioneer. Tutti i diritti sono riservati. Il marchio Pioneer è un marchio registrato di Pioneer Corporation.

Español

Por favor leer atentamente este manual de instrucciones para familiarizarse con el uso de este aparato. Conservar este manual de instrucciones para cualquier referencia futura.

Información para los usuarios en la recogida y tratamiento de los equipos y pilas de pilas y baterías agotadas

Este símbolo en los productos, que contiene dos documentos Augusti, significa que estos productos deben ser recogidos y tratados por separado. Los documentos Augusti están disponibles en los puntos de recogida autorizados. Los documentos Augusti están disponibles en los puntos de recogida autorizados.

Condiciones ambientales de funcionamiento

Este producto está diseñado para funcionar en condiciones ambientales de temperatura y humedad. No utilizar el producto en condiciones ambientales que superen los límites especificados en el manual de instrucciones.

ATENCIÓN

Nunca toque la batería con las manos desnudas. Evitar tocar la batería con objetos metálicos. Evitar tocar la batería con objetos metálicos.

Nota

Batería de carga rápida
Este producto cuenta con una batería de carga rápida. La batería de carga rápida puede recargarse más rápidamente que las baterías estándar.

Advertencias

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Über die Lizenz und Markenzeichen

Das Produkt ist ein Markenprodukt von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten. Die Marke Pioneer ist ein eingetragenes Warenzeichen von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten.

Informationen zur Lizenz und Markenzeichen

Das Produkt ist ein Markenprodukt von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten. Die Marke Pioneer ist ein eingetragenes Warenzeichen von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten.

Informationen zur Lizenz und Markenzeichen

Das Produkt ist ein Markenprodukt von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten. Die Marke Pioneer ist ein eingetragenes Warenzeichen von Pioneer Corporation. Alle Rechte sind vorbehalten.

Avvertenze

Non toccare mai la batteria con le mani nude. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici.

Nota

Batteria a ricarica rapida
Questo prodotto è dotato di una batteria a ricarica rapida. La batteria a ricarica rapida può essere ricaricata più rapidamente rispetto alle batterie standard.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Hinweis

Eingebaute wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie
Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Italiano

Grazie per aver acquistato questo prodotto Pioneer. Leggere attentamente questo manuale di istruzioni per familiarizzare con l'uso di questo apparecchio. Conservare per il manuale per ogni eventuale riferimento.

Informazioni per gli utilizzatori finali sulla raccolta e lo smaltimento di vecchi dispositivi e batterie esauste

Questo simbolo sui prodotti, contenente due documenti Augusti, significa che questi prodotti devono essere raccolti e smaltiti separatamente. I documenti Augusti sono disponibili presso i punti di raccolta autorizzati. I documenti Augusti sono disponibili presso i punti di raccolta autorizzati.

Condizioni ambientali di funzionamento

Questo prodotto è progettato per funzionare in condizioni ambientali di temperatura e umidità. Non utilizzare il prodotto in condizioni ambientali che superino i limiti specificati nel manuale di istruzioni.

ATTENZIONE

Non toccare mai la batteria con le mani nude. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici.

Nota

Batteria a ricarica rapida
Questo prodotto è dotato di una batteria a ricarica rapida. La batteria a ricarica rapida può essere ricaricata più rapidamente rispetto alle batterie standard.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Español

Por favor leer atentamente este manual de instrucciones para familiarizarse con el uso de este aparato. Conservar este manual de instrucciones para cualquier referencia futura.

Información para los usuarios en la recogida y tratamiento de los equipos y pilas de pilas y baterías agotadas

Este símbolo en los productos, que contiene dos documentos Augusti, significa que estos productos deben ser recogidos y tratados por separado. Los documentos Augusti están disponibles en los puntos de recogida autorizados. Los documentos Augusti están disponibles en los puntos de recogida autorizados.

Condiciones ambientales de funcionamiento

Este producto está diseñado para funcionar en condiciones ambientales de temperatura y humedad. No utilizar el producto en condiciones ambientales que superen los límites especificados en el manual de instrucciones.

ATENCIÓN

Nunca toque la batería con las manos desnudas. Evitar tocar la batería con objetos metálicos. Evitar tocar la batería con objetos metálicos.

Nota

Batería de carga rápida
Este producto cuenta con una batería de carga rápida. La batería de carga rápida puede recargarse más rápidamente que las baterías estándar.

Advertencias

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Avvertenze

Non toccare mai la batteria con le mani nude. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici. Evitare di toccare la batteria con oggetti metallici.

Nota

Batteria a ricarica rapida
Questo prodotto è dotato di una batteria a ricarica rapida. La batteria a ricarica rapida può essere ricaricata più rapidamente rispetto alle batterie standard.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.

Hinweis

Eingebaute wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie
Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen über die Verwendung des Produkts.

Avvertenze

Nunca deje la batería completamente cargada durante períodos prolongados. Evitar dejar la batería completamente cargada durante períodos prolongados.

Información sobre la licencia y los marcas comerciales

Este producto está registrado bajo la marca Pioneer. Todos los derechos reservados. La marca Pioneer es una marca registrada de Pioneer Corporation.